



URSCHRIFT - ORIGINALE

Nr. **686/24**

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

GEGENSTAND:

PERSONAL: Kenntnisnahme des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrages vom 18.11.2024 - „Abschluss des Dreijahreszeitraumes 2019 - 2021“

OGGETTO:

PERSONALE: Recepimento del Contratto collettivo intercompartimentale del 18.11.2024 - “Chiusura del triennio 2019 - 2021”

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

19.12.2024 - ore 10:00 Uhr

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Rainer Klaus	Bürgermeister	Sindaco
Kraler Harald	Vize-Bürgermeister	Vicesindaco
Fuchs Peter	Referent	Assessore
Holzer Stefan	Referent	Assessore
Patzleiner Emanuel	Referent	Assessore
Rienzner Rosa Maria	Referentin	Assessora

A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzugang mod.remota
X		

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär, Herr

Assiste il Segretario Comunale, Signor

Happacher Dr. Michael

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

Kraler Harald

in seiner Eigenschaft als Vize-Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Vicesindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La giunta comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

VORAUSGESCHICKT, dass am 18.11.2024 der bereichsübergreifende Kollektivvertrag „Abschluss des Dreijahreszeitraumes 2019 – 2021“ von der Landesagentur für Vertragsverhandlungen und den Gewerkschaftsorganisationen unterzeichnet wurde. Das Abkommen wurde am 05.12.2024 im Amtsblatt der Region Nr. 49, Beiblatt Nr. 2 veröffentlicht;

DARAUF HINGEWIESEN, dass die wichtigsten Inhalte des vorliegenden Abkommens Folgendes betreffen:

- Neuerungen im Bereich der Vater- und Mutterschaft bzw. der Elternzeit
- Änderungen im Bereich der Häufung von Zulagen
- Einführung einer Aufgabenzulage für den ersten Mitarbeiter
- Erhöhung der rückzuerstattenden Beträge der Verpflegungs-, Fahrt- und Unterkunftskosten
- Änderungen zu Bestimmungen der Zweisprachigkeitszulage.

DARAUF HINGEWIESEN, dass laut Art. 2, Absatz 2 die rechtlichen und wirtschaftlichen Auswirkungen ab dem jeweiligen Fristbeginn laufen, der in den einzelnen Vertragsbestimmungen angegeben ist. Ist keine Frist angegeben, laufen die rechtlichen und wirtschaftlichen Auswirkungen ab dem ersten Tag des auf das Inkrafttreten des vorliegenden Vertrages folgenden Monats, d.h. ab 1. Jänner 2025;

FESTGESTELLT, dass gemäß Art. 176, Absatz 1 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, das genannte Abkommen vom Gemeindeausschuss innerhalb von 60 Tagen zur Kenntnis zu nehmen ist;

NACH EINSICHTNAHME in das Rundschreiben Nr. 15/2024 des Südtiroler Gemeindenverbandes;

NACH EINSICHTNAHME in die Satzung der Gemeinde Innichen, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 08/06 vom 31.01.2006, veröffentlicht im Beiblatt Nr. 2

LA GIUNTA COMUNALE

PREMESSO che in data 18.11.2024 é stato sottoscritto il contratto collettivo intercompartimentale “Chiusura del triennio 2019 - 2021” dall’Agenzia provinciale per le relazioni sindacali e dalle organizzazioni sindacali. L’accordo é stato pubblicato in data 05.12.2024 sul Bollettino ufficiale della Regione n. 49, supplemento n. 2;

DATO ATTO che i contenuti più significativi del contratto in oggetto riguardano quanto segue:

- novità in materia della paternità, maternità e del congedo parental
- modifiche in materia di cumulo di indennità
- previsione dell’indennità d’istituto di primo collaboratore
- aumento degli importi del rimborso delle spese di vitto, di viaggio e di pernottamento
- modifiche in materia di indennità di bilinguismo.

DATO ATTO che ai sensi dell’art. 2, comma 2 gli effetti giuridici ed economici decorrono dalle specifiche decorrenze indicate nelle singole disposizioni contrattuali. In mancanza di decorrenze indicate, gli effetti giuridici ed economici decorrono dal primo giorno del mese successivo all’entrata in vigore del presente contratto, cioè dall’1. gennaio 2025;

CONSTATATO che ai sensi dell’art. 176, comma 1, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03/05/2018 n. 2, tale accordo deve essere recepito dalla giunta comunale entro 60 giorni dalla sottoscrizione;

VISTA la circolare n. 15/2024 del Consorzio dei Comuni della Provincia di Bolzano;

VISTO lo statuto del Comune di San Candido, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 08/06 del 31.01.2006, pubblicato nel supplemento n. 2 al B.U. del

zum Amtsblatt vom 14.03.2006, Nr. 11/I-II, und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen;

14.03.2006, n. 11/I-II, e successive modificazioni ed integrazioni;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" abgegeben wurden:

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes - elektronischer Fingerabdruck

- per la regolarità tecnica: da parte del Responsabile del servizio competente - impronta digitale

tSnM0+NYYzsZgv1SQrt3gUeFP+rCmr5ll/6fAf9P190=

- für die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des Finanzdienstes - elektronischer Fingerabdruck

- per la regolarità contabile: da parte del Responsabile del Servizio Finanziario - impronta digitale

6MDBkdzMPLTB0u9JsHw959aRXCexzhJJ0I44iQuKKfU=

NACH EINSICHTNAHME in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol";

VISTA la L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“;

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

d e l i b e r a

ad unanimità di voti nella forma di legge:

1. den beiliegenden Bereichsübergreifenden Kollektivvertrag vom 18.11.2024 - „Abschluss des Dreijahreszeitraumes 2019 – 2021“, welcher wesentlichen und integrierenden Bestandteil gegenständlichen Beschlusses bildet, zur Kenntnis zu nehmen;

1. di recepire l'allegato contratto collettivo intercompartimentale del 18.11.2024 – "Chiusura del triennio 2019 - 2021", che costituisce parte essenziale ed integrante della presente delibera;

2. darauf hinzuweisen, dass gegenständliche Maßnahme keine Ausgabenverpflichtung bedingt;

2. di dare atto che il presente provvedimento non comporta impegno di spesa;

3. im Sinne des Art. 183, Absatz 2 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" eine Abschrift gegenständlicher Maßnahme gleichzeitig mit dem Aushang an der Amtstafel den Fraktionssprechern im Gemeinderat zu übermitteln;

3. di trasmettere, a norma dell'art. 183, comma 2 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, copia del presente provvedimento, contestualmente all'affissione all'albo, ai capigruppo consiliari;

4. das Original dieses Dokuments in den digitalen Archiven der Gemeinde Inni-

4. di conservare l'originale del presente documento negli archivi informatici del

chen im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren.

Comune di San Candido ai sensi dell'art 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.v..

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindeausschuss Einwand erhoben und innerhalb von 60 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgericht Trentino-Südtirol – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage reduziert.

Mezzi d'impugnazione: Avverso la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa Trentino–Alto Adige – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 60 giorni.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Der Vize-Bürgermeister/Il Vicesindaco

Kraler Harald

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Letto, confermato e sottoscritto:

Der Sekretär/Il Segretario

Happacher Dr. Michael

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale
